Asamblea General

Quincuagésimo octavo período de sesiones

Documentos Oficiales

26 de octubre de 2005
Español

Quinta Comisión

Acta resumida de la 26ª sesión

Celebrada en la Sede, Nueva York, el miércoles 10 de diciembre de 2003, a las 10.00 horas

Presidente: Sr. Kmoníček (República Checa)
*Presidente de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos
y de Presupuesto:* Sr. Mselle

Sumario

Tema 119 del programa: Examen de la eficiencia del funcionamiento administrativo y financiero de las Naciones Unidas (*continuación*)

Examen de la duplicación, la complejidad y la burocracia en los procesos y procedimientos administrativos de las Naciones Unidas

Tema 120 del programa: Presupuesto por programas para el bienio 2002-2003 (*continuación*)

Construcción de locales de oficinas adicionales en la Comisión Económica para África

Fortalecimiento del Departamento de Información Pública, en el marco de la capacidad existente, a fin de apoyar y mejorar el sitio de las Naciones Unidas en la Web en todos los idiomas oficiales de la Organización: seguimiento

Condiciones de servicio y remuneración de los funcionarios que prestan servicios a la Asamblea General y que no forman parte del personal de la Secretaría: miembros de tiempo completo de la Comisión de Administración Pública Internacional y Presidente de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto

Tema 121 del programa: Proyecto de presupuesto por programas para el bienio 2004-2005 (*continuación*)

Solicitud de que se otorgue una subvención al Instituto de las Naciones Unidas de Investigación sobre el Desarme

La presente acta está sujeta a correcciones. Dichas correcciones deberán enviarse, con la firma de un miembro de la delegación interesada, y *dentro del plazo de una semana a contar de la fecha de publicación*, a la Jefa de la Sección de Edición de Documentos Oficiales, oficina DC2-750, 2 United Nations Plaza, e incorporarse en un ejemplar del acta.

Las correcciones se publicarán después de la clausura del período de sesiones, en un documento separado para cada Comisión.

Mejora y modernización de las instalaciones de conferencias en la Oficina de las Naciones Unidas en Nairobi de modo que puedan acoger adecuadamente reuniones y conferencias importantes

Tema 134 del programa: Aspectos administrativos y presupuestarios de la financiación de las operaciones de las Naciones Unidas para el mantenimiento de la paz (*continuación*)

Tema 12 del programa: Informe del Consejo Económico y Social (*continuación*)

Se declara abierta la sesión a las 10.10 horas.

Tema 119 del programa: Examen de la eficiencia del funcionamiento administrativo y financiero de las Naciones Unidas (continuación)

Examen de la duplicación, la complejidad y la burocracia en los procesos y procedimientos administrativos de las Naciones Unidas (A/C.5/58/L.32)

1. *Queda aprobado el proyecto de resolución A/C.5/58/L.32.*

Tema 120 del programa: Presupuesto por programas para el bienio 2002-2003 (continuación)

Construcción de locales de oficinas adicionales en la Comisión Económica para África (A/C.5/58/L.33)

2. *Queda aprobado el proyecto de resolución A/C.5/58/L.33.*

Fortalecimiento del Departamento de Información Pública, en el marco de la capacidad existente, a fin de apoyar y mejorar el sitio de las Naciones Unidas en la Web en todos los idiomas oficiales de la Organización: seguimiento (A/C.5/58/L.34)

3. *Queda aprobado el proyecto de resolución A/C.5/58/L.34.*

Condiciones de servicio y remuneración de los funcionarios que prestan servicios a la Asamblea General y que no forman parte del personal de la Secretaría: miembros de tiempo completo de la Comisión de Administración Pública Internacional y Presidente de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto (A/C.5/58/L.35)

4. **El Sr. Abelian** (Secretario de la Comisión) dice que las consecuencias financieras de las propuestas de aumentar la remuneración neta del Presidente y el Vicepresidente de la Comisión de Administración Pública Internacional y del Presidente de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto ascienden a 5.780 dólares en el bienio 2002-2003, y que esa suma podría absorberse con cargo a los recursos consignados para el bienio 2002-2003. La necesidad financiera adicional de 27.366 dólares para el bienio 2004-2005 se tratará en el contexto del primer informe sobre la ejecución del presupuesto para el bienio 2004-2005.

5. **La Sra. Goicochea** (Cuba) pide que el informe sobre las consecuencias financieras que ha presentado el Secretario de la Comisión se formule por escrito.

6. *Queda aprobado el proyecto de resolución A/C.5/58/L.35.*

Tema 121 del programa: Proyecto de presupuesto por programas para el bienio 2004-2005 (continuación)

Solicitud de que se otorgue una subvención al Instituto de las Naciones Unidas de Investigación sobre el Desarme (A/C.5/58/L.30)

7. **La Sra. Goicochea** (Cuba) dice que en el texto en español debería sustituirse la expresión "que se pueden adoptar" por una redacción que sólo se refiera a las decisiones pertinentes anteriores.

8. *Queda aprobado el proyecto de resolución A/C.5/58/L.30.*

Mejora y modernización de las instalaciones de conferencias en la Oficina de las Naciones Unidas en Nairobi de modo que puedan acoger adecuadamente reuniones y conferencias importantes (A/C.5/58/L.31)

9. *Queda aprobado el proyecto de resolución A/C.5/58/L.31.*

Tema 134 del programa: Aspectos administrativos y presupuestarios de la financiación de las operaciones de las Naciones Unidas para el mantenimiento de la paz (continuación)

Traspaso de edificios a la Base Logística de las Naciones Unidas en Brindisi (Italia) (A/C.5/58/L.29)

10. *Queda aprobado el proyecto de resolución A/C.5/58/L.29.*

Nota del Secretario General sobre medidas especiales de protección contra la explotación sexual y el abuso sexual (A/58/559)

11. **El Presidente** señala a la Comisión la nota del Secretario General sobre medidas especiales de protección contra la explotación sexual y el abuso sexual (A/58/559), publicada con fines de información y en la cual se reseñan las medidas adoptadas hasta el momento por el Secretario General. El Presidente propone que la Comisión recomiende a la Asamblea General que tome nota de ese documento.

12. *Así queda acordado.*

Tema 12 del programa: Informe del Consejo Económico y Social (*continuación*) (A/58/3 (capítulos I, VII (secciones. B y C) y IX)

13. **El Presidente** propone que la Comisión recomiende a la Asamblea General tomar nota de los capítulos del informe del Consejo Económico y Social asignados a la Comisión.

14. *Así queda acordado.*

Se levanta la sesión a las 10.30 horas.